

## Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

vielen Dank für den Kauf dieses rückwärts laufenden Uhrwerks.

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung aufmerksam durch und beachten Sie die aufgeführten Hinweise und Tipps, damit Sie Ihr Uhrwerk optimal einsetzen können.

### Lieferumfang

- Rückwärts laufendes Uhrwerk
- 3-Zeiger-Sets (3 Stundenzeiger, 3 Minutenzeiger, 3 Sekundenzeiger)
- Bedienungsanleitung

### Zusätzlich benötigt:

- Batterie Mignon AA

### Technische Daten

Stromversorgung	Batterie Mignon AA (nicht im Lieferumfang enthalten)
Maße Uhrwerk (BxHxT)	55 x 55 x 10 mm
Maße Nabe (BxHxT)	Ca. 11,5 mm
Maße Gewinde (BxHxT)	Ca. 5,5 mm

### Verwendung

Sie können das Uhrwerk in jedes passende Gehäuse einsetzen und sich somit Ihre eigene Uhr mit einmaligem Design gestalten.

1. Stecken Sie zuerst den Stundenzeiger auf den Zylinder auf der Vorderseite.
2. Setzen Sie dann den Minutenzeiger auf den Zylinder.
3. Bringen Sie zuletzt den Sekundenzeiger an.
4. Stellen Sie die aktuelle Uhrzeit ein, indem Sie an dem Stellrad auf der Rückseite des Gehäuses drehen.
5. Setzen Sie nun eine Batterie des Typs AA in das Batteriefach auf der Rückseite des Gehäuses ein. Achten Sie dabei auf die richtige Polarität.
6. Damit ist das Uhrwerk fertig zusammengesetzt und funktionstüchtig.



#### HINWEIS:

*Das Uhrwerk läuft rückwärts. Achten Sie bei der Gestaltung des Zifferblattes darauf, dass Sie die Ziffern ebenfalls gegen den Uhrzeigersinn anordnen.*

### Sicherheitshinweise

- Diese Bedienungsanleitung dient dazu, Sie mit der Funktionsweise dieses Produktes vertraut zu machen. Bewahren Sie

diese Anleitung daher gut auf, damit Sie jederzeit darauf zugreifen können.

- Ein Umbauen oder Verändern des Produktes beeinträchtigt die Produktsicherheit. Achtung Verletzungsgefahr!
- Öffnen Sie das Produkt niemals eigenmächtig, außer zum Batteriewechsel. Führen Sie Reparaturen nie selbst aus!
- Behandeln Sie das Produkt sorgfältig. Es kann durch Stöße, Schläge oder Fall aus bereits geringer Höhe beschädigt werden.
- Halten Sie das Produkt fern von Feuchtigkeit und extremer Hitze.
- Tauchen Sie das Produkt niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten!

### Wichtige Hinweise zu Batterien und deren Entsorgung

Batterien gehören **nicht** in den Hausmüll. Als Verbraucher sind Sie gesetzlich verpflichtet, gebrauchte Batterien zur fachgerechten Entsorgung zurückzugeben. Sie können Ihre Batterien bei den öffentlichen Sammelstellen in Ihrer Gemeinde abgeben oder überall dort, wo Batterien der gleichen Art verkauft werden.

- Akkus haben eine niedrigere Ausgangsspannung als Batterien. Dies kann in manchen Fällen dazu führen, dass ein Gerät Batterien benötigt und mit Akkus nicht funktioniert.
- Batterien gehören nicht in die Hände von Kindern.
- Batterien, aus denen Flüssigkeit austritt, sind gefährlich. Berühren Sie diese nur mit geeigneten Handschuhen.
- Versuchen Sie nicht, Batterien zu öffnen und werfen Sie Batterien nicht in Feuer.
- Normale Batterien dürfen nicht wieder aufgeladen werden. Achtung Explosionsgefahr!
- Verwenden Sie immer Batterien desselben Typs zusammen und ersetzen Sie immer alle Batterien im Gerät zur selben Zeit!
- Nehmen Sie die Batterien aus dem Gerät, wenn Sie es für längere Zeit nicht benutzen.

### Wichtige Hinweise zur Entsorgung

Dieses Elektrogerät gehört **nicht** in den Hausmüll. Für die fachgerechte Entsorgung wenden Sie sich bitte an die öffentlichen Sammelstellen in Ihrer Gemeinde. Einzelheiten zum Standort einer solchen Sammelstelle und über ggf. vorhandene Mengenbeschränkungen pro Tag/Monat/Jahr entnehmen Sie bitte den Informationen der jeweiligen Gemeinde.

### Konformitätserklärung

Hiermit erklärt PEARL.GmbH, dass sich das Produkt PE-3432-675 in Übereinstimmung mit der EMV-Richtlinie 2014/30/EU und der RoHS-Richtlinie 2011/65/EU befindet.



Qualitätsmanagement  
Dipl. Ing. (FH) Andreas Kurtasz  
13.12.2016

Die ausführliche Konformitätserklärung finden Sie unter [www.pearl.de/support](http://www.pearl.de/support). Geben Sie dort im Suchfeld die Artikelnummer PE-3432-675 ein.

Informationen und Antworten auf häufige Fragen (FAQs) zu vielen unserer Produkte sowie ggfs. aktualisierte Handbücher finden Sie auf der Internetseite:

**[www.st-leonhard.info](http://www.st-leonhard.info)**

Geben Sie dort im Suchfeld die Artikelnummer oder den Artikelnamen ein.

## Chère cliente, cher client,

Nous vous remercions d'avoir choisi ce mécanisme d'horloge inversé.

Afin d'utiliser au mieux votre nouveau produit, veuillez lire attentivement ce mode d'emploi et respecter les consignes et astuces suivantes.

## Contenu

- Mécanisme d'horloge inversé
- 3 jeux d'aiguilles (3 aiguilles des heures, 3 aiguilles des minutes, 3 trotteuses)

- Mode d'emploi

### Accessoires requis (non fournis) :

- Pile AA (Mignon)

## Caractéristiques techniques

Alimentation	Pile AA Mignon (non fournie)
Dimensions du mécanisme d'horloge (L x H x P)	55 x 55 x 10 mm
Dimensions du moyeu	env. 11,5 mm
Dimensions du filetage	env. 5,5 mm

## Utilisation

Vous pouvez intégrer le mécanisme d'horloge dans n'importe quel boîtier adapté et ainsi créer votre propre horloge au design unique.

1. Mettez tout d'abord l'aiguille des heures en place sur le cylindre à l'avant.
2. Mettez ensuite en place l'aiguille des minutes sur le cylindre.
3. Enfin, mettez en place la trotteuse.
4. Réglez l'heure actuelle en tournant pour cela la molette située à l'arrière du boîtier.
5. Insérez ensuite une pile AA dans le compartiment à pile situé à l'arrière du boîtier. Ce faisant, veuillez à respecter la polarité.
6. Le mécanisme d'horloge est alors assemblé et prêt à l'emploi.



### NOTE :

*Le mécanisme d'horloge tourne à l'envers. Lorsque vous créez votre propre horloge, veuillez à ce que les chiffres du cadran soient aussi placés dans le sens inverse des aiguilles d'une montre normale.*

## Consignes de sécurité

- Ce mode d'emploi vous permet de vous familiariser avec le fonctionnement du produit. Conservez-le précieusement afin de pouvoir le consulter en cas de besoin.

- Pour connaître les conditions de garantie, veuillez contacter votre revendeur. Veuillez également tenir compte des conditions générales de vente !
- Veillez à utiliser le produit uniquement comme indiqué dans la notice. Une mauvaise utilisation peut endommager le produit ou son environnement.
- Le démontage ou la modification du produit affecte sa sécurité. Attention, risque de blessure !
- N'ouvrez jamais le produit, sauf pour remplacer les piles. Ne tentez jamais de réparer vous-même le produit !
- Manipulez le produit avec précaution. Un coup, un choc, ou une chute, même de faible hauteur, peut l'endommager.
- N'exposez pas le produit à l'humidité ni à une chaleur extrême.
- Ne plongez jamais l'appareil dans l'eau ni dans aucun autre liquide.
- Surveillez les enfants pour vous assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Aucune garantie ne pourra être appliquée en cas de mauvaise utilisation.
- Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dégâts matériels ou dommages

(physiques ou moraux) dus à une mauvaise utilisation et/ou au non-respect des consignes de sécurité.

- Sous réserve de modification et d'erreur !

### Consignes importantes sur les batteries/piles et leur recyclage

Les batteries/piles usagées ne doivent **PAS** être jetées dans la poubelle de déchets ménagers. La législation oblige aujourd'hui chaque consommateur à jeter les batteries/piles usagées dans les poubelles spécialement prévues à cet effet.

Vous pouvez déposer vos piles usagées dans les déchetteries municipales et dans les lieux où elles sont vendues.

- Les accumulateurs délivrent parfois une tension plus faible que les piles. Il peut donc arriver qu'un appareil fonctionnant à piles ne fonctionne pas avec des accumulateurs (piles rechargeables).
- Maintenez les piles hors de portée des enfants.
- Les batteries/piles dont s'échappe du liquide sont dangereuses. Ne les manipulez pas sans gants adaptés.
- N'essayez pas d'ouvrir les batteries/piles. Ne les jetez pas au feu.

- Les piles normales ne sont pas rechargeables. Attention : risque d'explosion !
- N'utilisez ensemble que des batteries/piles du même type, et remplacez-les toutes en même temps !
- Retirez les batteries/piles de l'appareil si vous ne comptez pas l'utiliser pendant une période prolongée.

### Consignes importantes pour le traitement des déchets

Cet appareil électronique ne doit **PAS** être jeté dans la poubelle de déchets ménagers. Pour l'enlèvement approprié des déchets, veuillez vous adresser aux points de ramassage publics de votre municipalité. Les détails concernant l'emplacement d'un tel point de ramassage et des éventuelles restrictions de quantité existantes par jour/mois/année, ainsi que sur des frais éventuels de collecte, sont disponibles dans votre municipalité.

### Déclaration de conformité

La société PEARL GmbH déclare ce produit PE-3432 conforme aux directives actuelles suivantes du Parlement Européen : 2011/65/UE, relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques, et 2014/30/UE, concernant la compatibilité électromagnétique.

*Kurtasz, A.*

Service Qualité  
Dipl. Ing. (FH) Andreas Kurtasz  
13.12.2016

La déclaration de conformité complète du produit est disponible en téléchargement à l'adresse <https://www.pearl.fr/support/notices> ou sur simple demande par courriel à [qualite@pearl.fr](mailto:qualite@pearl.fr).